

ESQUIRE MINI 2

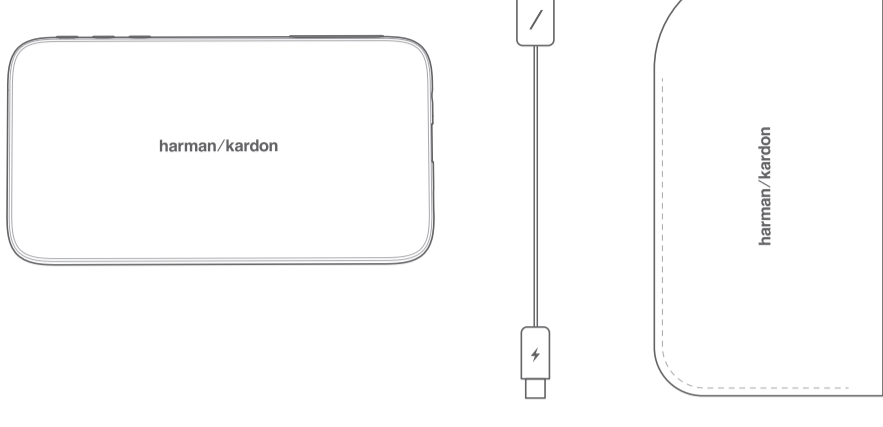


QUICK START GUIDE

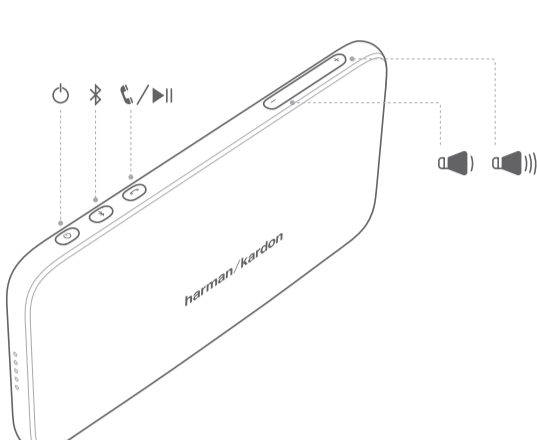
For more information, please visit harmankardon.com

harman/kardon
by HARMAN

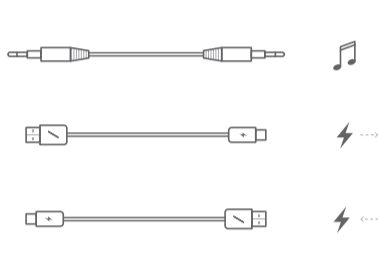
/ 1. WHAT'S IN THE BOX



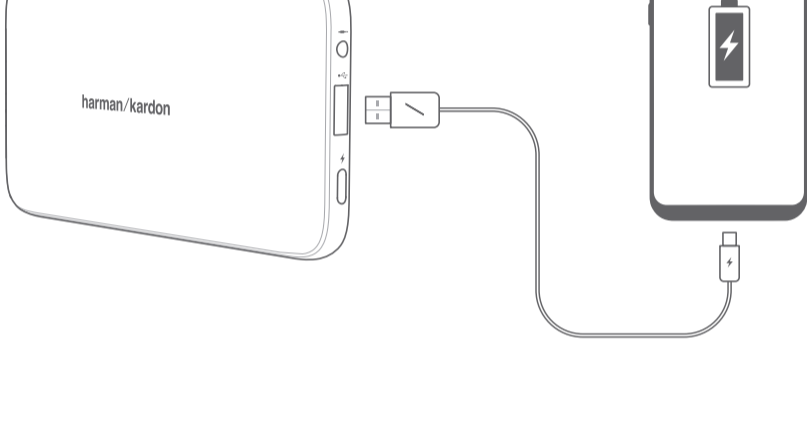
/ 2. BUTTONS



/ 3. CONNECTIONS

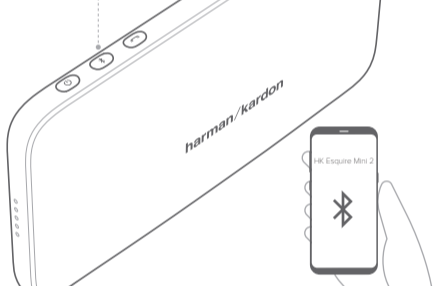


/ 4. POWERBANK

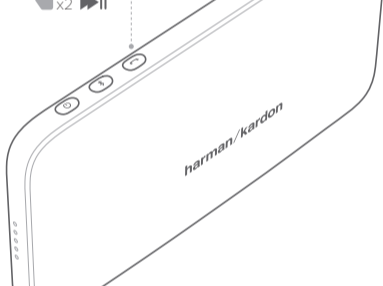


/ 5. BLUETOOTH

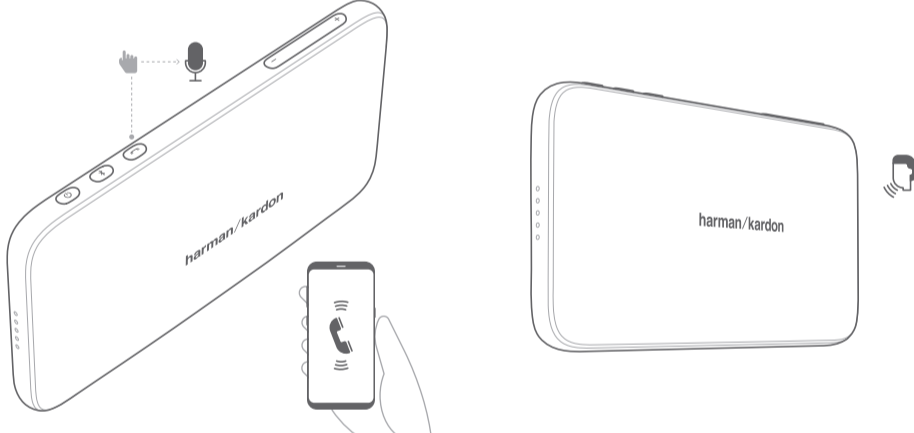
5.1. Bluetooth connection



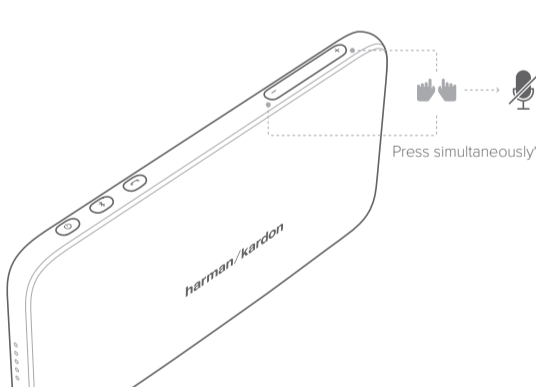
5.2. Music control



/ 6. SPEAKERPHONE



/ 7. MUTE

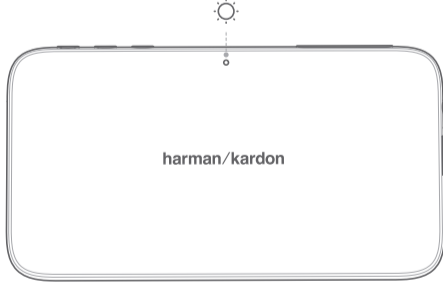


/ 8. LED INDICATION

8.1. Battery charging indication



8.2. Main LED indication



LED indication	Status
● ● ● ● ●	On
● ● ● ● ●	Battery > 15%
● ● ● ● ●	Battery < 15%
● ● ● ● ●	Regular blinking
● ● ● ● ●	Battery < 15%
● ● ● ● ●	Regular blinking
● ● ● ● ●	Charging

LED indication	Status
● ● ● ● ●	Fast blinking
○	Pairing mode / incoming call
○	Slow blinking
○	Bluetooth not connected
○	On
○	Bluetooth connected
○	On
○	Bluetooth not connected
○	On
○	Having phone call
●	On
●	Mute

/ 9. TECHNICAL SPECIFICATIONS

• Bluetooth version:	4.2
• Support:	A2DP 1.3, AVRCP 1.5, HFP 1.6
• Transducers:	1.75 inch full range *1
• Rated power:	8W RMS
• Frequency response:	130Hz – 20kHz(-6dB)
• Signal-to-noise ratio:	80dB
• Charging input:	5V ⇄ 1A
• Battery type:	Lithium-ion Polymer (3.8V/2200mAh)
• Battery charge time:	3 hours
• Music playing time:	up to 10 hours (varies by volume level and content)
• USB charge out:	5V ⇄ 1A (Maximum)
• Bluetooth transmitter power:	0 - 9dBm
• Bluetooth transmitter frequency range:	2402MHz - 2480MHz
• Bluetooth transmitter modulation:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
• Dimensions (H x W x D):	75.20 x 140 x 26.10mm
• Weight:	250.5g

/ DA

TEKNISKE SPECIFIKATIONER	
• Bluetooth-version:	4.2
• Understøttelse:	A2DP 1.3, AVRCP 1.5, HFP 1.6
• Transducere:	1,75" fuld range *1
• Mærkeeffekt:	8W RMS
• Frekvensområde:	130Hz – 20kHz(-6dB)
• Signal til støj-forhold:	80 dB
• Opladningsinput:	5V ⇄ 1A
• Batteritype:	Litiumpolymer (3,8 V, 2200 mAh)
• Batteriets opladningstid:	3 timer
• Musikafspilningstid:	op til 10 timer (afhænger af lydstyrkeniveau og lydindhold)
• USB-Output:	5V ⇄ 1A (Maksimum)
• Bluetooth-sendeeffekt:	0*9 dBm
• Frekvensområde for Bluetooth-transmitter:	2,402*2,480 GHz
• Bluetooth-sendemodulation:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
• Mål (H x W x D):	75,20 x 140 x 26,10 mm
• Vægt:	250,5 g

1. DET ER DER I ÆSKEN/ 2. KNAPPER / 3. FORBINDELSER / 4. STRØMBANK / 5. BLUETOOTH / 5.1 Bluetooth-forbindelse / 5.2 Musik-kontrol / 6. HØJTALER-TELEFON / 7. LYDLØS / Tryk samtidigt* / 8. LED-VISNING /

8.1 Batteropladnings-indikator
LED-visning Status
● ● ● ● ● Tili Batteri > 15%
● ● ● ● ● Hyppigt blink Batteri < 15%
● ● ● ● ● Hyppigt blink Opladning

8.2 Primær LED-indikator
LED-visning Status
○ Hurtigt blink Paringsstand/ indgående opkald
○ Langsomt blink Bluetooth er ikke forbundet
○ Tili Bluetooth-forbindelse er oprettet
○ Tili telefonopkald
● Tili Sluk for lyd

/ DE

TECHNISCHE DATEN	
• Bluetooth-Version:	4.2
• Unterstützt:	A2DP 1.3, AVRCP 1.5, HFP 1.6
• Schallgeber:	1,75 Zoll Vollbereich *1
• Nennleistung:	8W RMS
• Frequenzbereich:	130Hz – 20kHz(-6dB)
• Rauschabstand:	80dB
• Ladeeingang:	5V ⇄ 1A
• Batterie-Typ:	Lithium-Polymer (3,8 V, 2200mAh)
• Batterieladzeit:	3 Stunden
• Musikwiedergabedauer:	bis zu 10 Stunden (je nach Lautstärke und Audioinhalt)
• USB-Ladeanschluss:	5V ⇄ 1A (Maximal)
• Bluetooth-Übertragungsleistung:	0*9dBm
• Frequenzbereich für die Bluetooth-Übertragung:	2,402GHz*2,480GHz
• Bluetooth-Übertragungsmodulation:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
• Abmessungen (H x B x T):	75,20 x 140 x 26,10 mm
• Gewicht:	250,5 g

1. LIEFERUMFANG / 2. TASTEN / 3. VERBINDUNGEN / 4. POWERBANK / 5. BLUETOOTH / 5.1 Bluetooth-Verbindung / 5.2 Musiksteuerung / 6. FREISPRECHERINRICHTUNG / 7. STUMM / Gleichzeitig drücken* / 8. LED-ANZEIGE /

8.1 Batterie-Ladeanzeige
LED-Anzeige Status
● ● ● ● ● Ein >15%
● ● ● ● ● Regelmäßiges Blinken <15%
● ● ● ● ● Regelmäßiges Blinken Ladevorgang

8.2 Haupt-LED-Anzeige
LED-Anzeige Status
○ Schnelles Blinken Kopplungsmodus/ eingehender Anruf
○ Langsames Blinken Bluetooth nicht verbunden
○ Ein Bluetooth verbunden
○ Ein Telefonanruf aktiv
● Ein Stumm



Исключительный звук. Профессиональная элегантность.

Ультратонкая портативная акустическая система Harman Kardon Esquire Mini 2 — идеальный спутник в поездке. Она прекрасно поместится в портфеле или сумке. Это превосходный звук в тонком корпусе. Мощные супертонкие излучатели динамика обеспечивают высококачественное воспроизведение. Esquire Mini 2 оснащена системой конференц-связи с шумоподавлением для кристально-чистого воспроизведения во время конференц-звонков в дороге. Обеспечивает до 10 часов воспроизведения, дает возможность зарядки внешних устройств. Harman Kardon Esquire Mini 2 разных расцветок и в удобном чехле для переноски станет вашим идеальным спутником в командировке или путешествии.

Характеристики

- ▶ Беспроводная потоковая передача данных по Bluetooth
- ▶ Высококачественное воспроизведение
- ▶ Конференц-система
- ▶ 10 часов воспроизведения
- ▶ Футляр для переноски





Беспроводная потоковая передача данных по Bluetooth

Воспроизводите музыку по Bluetooth и наслаждайтесь исключительным звуком.

Высококачественное воспроизведение

Мощная ультратонкая портативная акустическая система с высококачественным звуком.

Конференц-система

Насладитесь кристально-чистым звуком во время конференц-звонков, пользуясь системой конференц-связи со встроенным двойным микрофоном и функцией шумоподавления.

10 часов воспроизведения

Перезаряжаемый аккумулятор обеспечивает до 10 часов автономной работы и позволяет заряжать устройство через USB-порт.

Футляр для переноски

В комплект входит чехол для переноски для удобства хранения в дороге.

Комплект поставки

- 1 акустическая система Esquire Mini 2
- 1 кабель типа C
- 1 футляр для переноски
- Краткое руководство
- Паспорт безопасности
- Гарантийный талон

Технические характеристики

- Версия Bluetooth: 4.2
- Поддержка: A2DP 1.3, AVRCP 1.5, HFP 1.6
- Датчики: 1.75-дюймовый полный диапазон * 1
- Номинальная мощность: 8 Вт RMS
- Частотная характеристика: 130 Гц – 20 кГц (-6 дБ)
- Соотношение сигнал / шум: 80 дБ
- Зарядный вход: 5 В / 1 А
- Тип батареи: литий-ионный полимерный (3.8 В / 2200 мАч)
- Время зарядки аккумулятора: 3 часа
- Время воспроизведения музыки: до 10 часов (зависит от уровня громкости и содержания)
- USB зарядка 5V / 1A (максимум)
- Мощность передатчика Bluetooth: 0-9 дБм
- Диапазон частот передатчика Bluetooth: 2402 МГц – 2480 МГц
- Bluetooth передатчик модуляции: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
- Размеры (В x Ш x Г): 75.20 x 140 x 26.10 мм
- Вес: 250.5 г



HARMAN International Industries, Incorporated
8500 Balboa Boulevard, Northridge, CA 91329 USA

© 2019 HARMAN International Industries, Incorporated. Все права защищены. Harman Kardon является товарным знаком компании HARMAN International Industries, Incorporated, зарегистрированным в США и/или других странах. Функции, характеристики и внешний вид могут изменяться без уведомления. Словесный товарный знак и логотип Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими компании Bluetooth® SIG, Inc.; использование данных знаков компанией HARMAN International Industries, Incorporated соответствует условиям лицензии. Другие товарные знаки и наименования принадлежат их соответствующим владельцам. Логотип Wi-Fi CERTIFIED — удостоверение знака ассоциации Wi-Fi Alliance. Идентификационный знак Wi-Fi Protected Setup является знаком ассоциации Wi-Fi Alliance. Наличие маркировки «Made for iPod», «Made for iPhone» и «Made for iPad» означает, что электронное устройство специально разработано для подключения к устройствам iPod, iPhone или iPad соответственно и сертифицировано разработчиком для обеспечения соответствия стандартам производительности компании Apple. Компания Apple не несет ответственности за работу этого устройства или за его соответствие стандартам безопасности и регулятивным нормам. Помните, что использование этого устройства с устройствами iPod, iPhone или iPad может повлиять на работу беспроводных сетей.